Narren aller Länder vereinigt Euch !

Rosenmontagszeitung

Zentralorgan der
Ersten Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V.

Verantwortlich für

das Wetter: *St. Petrus*	die Stimmung: *Sie selber*	Erscheinungsweise: *Alle Jahre wieder*
Druck: *Wird keiner ausgeübt*	Preis: *Keiner ohne Fleiß*	Verlag: *Verlegt soll dieses Blatt nicht werden*

Session 1996/97



Rosenmontagsball 1996 in Köthen

Motto:

„Wir dreh´n anne Uhr“

KU KA KÖ

ÄTSCH! WIR KÖNNEN GUT LACHEN. NICHT NUR IM KARNEVAL.



Julia und Maria in Faschingslaune

● **Die "Gesicherte Zukunft"- Beratung**
Von der Kinder-Unfallversicherung bis zum eigenen Sparkassenbuch - für die Sicherheit Ihres Kindes können Sie viel tun.

Wir informieren Sie gern.

Kreissparkasse Köthen

Bitte beachten Sie

unsere veränderten Öffnungszeiten in allen Geschäftsstellen:

Rosenmontag von 8.30 bis 12.00 Uhr

Der Elferrat der KU KA KÖ



Frank Eifler
Autohaus Eifler GmbH



Präsident
Ronald Mormann
Falckenberg Financial Services GmbH



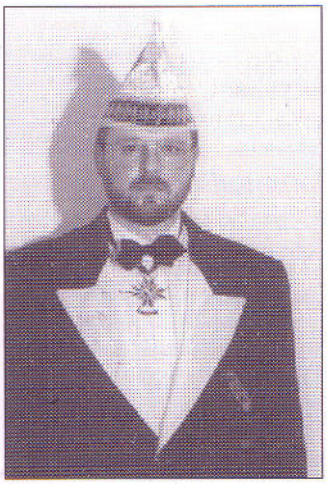
Horst Dierks
BMW-Autohaus Dierks GmbH



Jürgen Busch
Veranstaltungsservice Busch



Joachim Schnurre
Getränkefachgroßhandel Schnurre GmbH



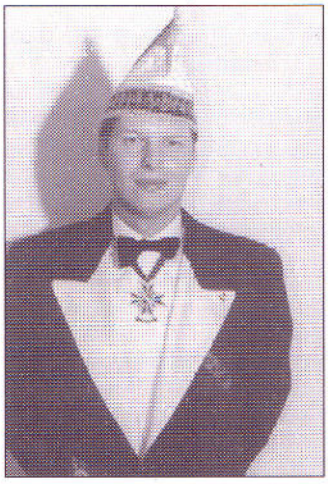
Andreas Bösener
Köthener Sicherheitsservice GmbH



Michael Schölzel
Köthener Brauerei GmbH



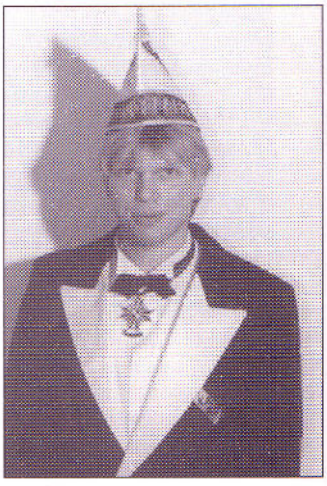
Herbert Haase
LIPSIA GmbH



Klaas Hübner
THEOPRA Bildungsgesellschaft mbH



Dr. Ulrich Heller
Janus Elektronik GmbH



Thomas Zörner
Zörner´s Büro-Fachmarkt

Köthener
Fleisch- und Wurstwaren GmbH

seit 1. 12. 1995 zugelassener EG-Betrieb

Unsere Stärken:

- Herstellung von feinen Fleisch- und Wurstwaren bester Qualität
- Präsentation und Verkauf in eigenen Filialen
- fachlich geschultes Verkaufspersonal



Filiale Merziener Straße
15 m Thekenanlage
mit Imbißeinrichtung



Neben eigenen Filialen:

Lieferant für Großkunden, Handelseinrichtungen u.a.

Filiale Gebr. Sack
Bernburger Straße
9 m Thekenanlage
mit Imbißeinrichtung

Köthener Fleisch- und Wurstwaren GmbH

Merziener Straße 98/99 · 06366 Köthen/Anhalt
Tel.: (03496) 40 33-0 · Fax: (03496) 40 33-19



1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V.

- Der Präsident -

Liebe Freunde der KU KA KÖ,

am Rosenmontag vor einem Jahr ist es tatsächlich gelungen, den anvisierten Weltrekord „Eine Stadt tanzt Walzer" in die Tat umzusetzen und damit unser Köthen im Guinness-Buch der Rekorde zu plazieren.

Mit diesem Erfolg hat sich der Köthener Karneval ein Denkmal gesetzt, welches auch noch in Jahren und Jahrzehnten seinen Stellenwert haben wird.

Unser besonderer Dank gilt den Aktiven und Sponsoren der KU KA KÖ, der Stadtverwaltung, der Gondrom-Buchhandlung, dem Polizeirevier Köthen und insbesondere Ihnen, liebe Köthener, unserem treuen Publikum, das mit seinen Gästen zu Tausenden unserem Aufruf gefolgt ist.

Dieses unvergeßliche Ergebnis später seinen Enkeln und Urenkeln urkundlich belegen zu können, rundet das Ergebnis ab und beweist: Ich war dabei!

Es darf aber natürlich nicht vergessen werden, welches Entgegenkommen auch die drei konkurierenden Radiosender SAW, Radio Brocken und MDR bewiesen haben. Sie einigten sich auf die Sendezeit 12.40 Uhr und strahlten alle drei Köthens Walzertanz in jeden Winkel unseres Landes und darüber hinaus.

Daß uns dies organisatorisch gelang, kommt der Quadratur des Kreises nahe, ist aber auch Beweis für den ausgezeichneten Ruf des Köthener Rosenmontagsumzuges. Darauf können wir alle gemeinsam stolz sein.

Nun steht der Rosenmontagsumzug 1997 vor der Tür ... danken wir schon jetzt allen Beteiligten, sowohl den Unternehmen, Vereinen etc., die mit ihren Mitarbeitern und Mitgliedern in mühevoller Kleinarbeit die Wagen bauen und dekorieren sowie das Wurfmaterial finanzieren, als auch den vielen Helfern in der Logistik, in Behörden usw., die alle, jeder auf seiner Ebene, diesen kulturellen Höhepunkt der Region durch ihr persönliches Engagement erst ermöglichen.

Liebe Köthener(innen), freuen Sie sich mit uns auf den bevorstehenden Rosenmontag und tragen Sie in bunten Kostümen, mit geschmückten Häusern in und am Zug mit dazu bei, daß der KU KA KÖ Köthener Umzug wieder zum größten Volksfest des Jahres wird!

Mit Ihnen und uns auf ein Neues,

KU KA KÖ !

Ronald Mormann

„WIR DREH´N ANNE UHR“

Text: Lutz Osterland & Ronald Mormann · Musik: traditionell nach „Pippi Langstrumpf“

2x REFRAIN: la la la la la la la la la la la la la la
la la la la la la la la la la la la la la
Erna sprach zu Otto:
„Mach endlich hin, wo bleibst Du nur,
Du kennst wohl nicht das Motto:
´Wir dreh´n anne Uhr´!“

Köthen - das sind wir,
Köthen feiert Fasching!
Köthen singt olé,
jetzt kommt KU KA KÖ!
Auch in diesem Jahr,
woll´n wir es so halten.
Wir sind nie allein -
alle stimmen ein:

2x REFRAIN:

Köthen - alt und jung,
halten fest zusammen,
bis der letzte Greis,
schunkelt in blau-weiß!
Auf dem Weg zum Markt,
da trifft man Gestalten:
Köth´ner dre´n die Uhr -
heut ist Stimmung pur!

2x REFRAIN:

2x Ja jedesmal,
da seid Ihr wieder da,
in ausverkauftem Haus
und gebt uns richtig viel Applaus!

2x la la la la
la la la la la la
la la la la la la
la la la la la la la la

2x REFRAIN:

2x Erna sprach zu Otto:
„Mach endlich hin, wo bleibst Du nur,
Du kennst wohl nicht das Motto:
´Wir dreh´n anne Uhr´!“



Frühauf

Elektro - Installations GmbH

Hallesche Straße 37 • 06366 Köthen
Tel.: (0 34 96) 55 58 46

**Findest Du in der närrischen Zeit
Dein Liebstes nicht,
geh zur Firma Frühauf,
die macht Dir Licht.**

Ihr Partner für
Fotografie und Fotobedarf
- Porträtstudio -
Express-Labor
Magdeburger Str. 43/44
Tel. + Fax: 21 27 70
Bildershop
Forum Hallescher Turm
06366 Köthen
Tel.: 21 71 40
FOTO
FRITZSCHE

büro actuell
Verbund führender Fachgeschäfte
Siegfried Pietzonka
Fachgeschäft für Bürobedarf
Postfach 178
Leipziger Straße 82
06366 Köthen
Telefon (03496) 55 23 22
Telefax (03496) 55 23 22
Funktel. 0172 / 3 41 86 40

Fachhandelshaus
für
Bürotechnologie
Pietzonka
Siegfried Pietzonka

KÖTHENER
Unser gutes Bier!

Folgende Unternehmen und Einzelpersonen unterstützen uns in der Session 1996/97

im Elferrat:

Autohaus Eifler GmbH
BMW-Autohaus Dierks GmbH
FalckenbergFinancial Services GmbH
Getränkefachgroßhandel Schnurre GmbH
Janus Elektronik GmbH
Köthener Sicherheitsservice GmbH
Köthener Brauerei GmbH
LIPSIA GmbH
THEOPRA Bildungsgesellschaft mbH
Veranstaltungsservice Busch
Zörner´s Büro-Fachmarkt

als Taufpaten:

Rainer Elze (Cheerleaders)
Martin John, JET-Tankstelle/Grillmaster (KUKAKÖ-Fanfarenzug „Blau-Weiß")

im Senat:

ABU-Spielwarengroßhandel
Allianz-Generalvertretung Peter Roth
Autohaus Schaaf GmbH
Baugeschäft Volker Flach
Bauprojekt Gröbzig GmbH
Bauunternehmen Peter Pesth
Betreuungsbüro Pelzer
Borek & Schmeil GmbH
Brunke KG
Busunternehmen Vetter GmbH
Christian Sack GmbH
Eiscafé Rosi
Foto-Fritzsche
Fenster- und Küchenstudio Bartke
Frühauf Elektro-Installation
Firma Peter Wawryniuk/Tele Data
Gerüstbau Kapuhs
Garten- u. Landschaftsbau Hirschel & Kupiec
Haupt Fenstersysteme
Hans Abel KG
JAW-Autoteile GmbH
Köthener Fleisch- u. Wurstwaren GmbH
KTS Transport- u. Entsorgungs-service GmbH Köthen
Rechtsanwaltskanzlei Habekuß
Reiseland Frömmigen
Renault Autohaus Wilke
Schreiber-Druck
Sondermaschinenbau Köthen GmbH
Stadtwerke Köthen GmbH
Werbe- und Siebdruckstudio Kuhn
Werndl-Optik
Yes-Sport

sowie Manfred Hampel, Günter Regge, Ulf Schindler, Peter Schulz, Rüdiger Wiederhold

Wir sprechen diesen Firmen und Personen für ihr Engagement Dank und Anerkennung aus und empfehlen sie gern weiter.

Der Vorstand

FALCKENBERG FINANCIAL SERVICES GmbH

Köthen-Berlin-Würzburg

IHR PARTNER für günstige Versicherungen und erfolgreiche Kapitalanlagen

Versicherungsmakler

Rufen Sie sofort an und lassen Sie sich eine Analyse Ihrer bisherigen Verträge sowie evtl. benötigte Angebote erstellen!

IHR ANSPRECHPARTNER IN KÖTHEN

Ronald Mormann
Wallstraße 69
06366 Köthen

Tel.: (03496) 31 01 70
Fax: (03496) 31 01 71
Funk-Tel.: (0172) 3 43 41 85

Nürnberg-Pilsen-Prag-Erfurt

11.11.1996



1.
In Bonn, in Keth`n inne janze Welt,
fählt die Politiker das Jeld.
Dabei woll`n mer für de Bürjer immer nur`s Beste machen,
damit se uns widder wähl`n - denn ham mer jut lachen.
Doch nu is üwerall inne Kassen kene Mark mehr drin,
da hilft alles nischt, jetzt macht nur noch`s Sparen Sinn.
Ein paar Beispiele, die sich zur Nachahmung empfähl`n,
will ich Euch nu im Anschluß ma erzähl`n.

Refrain:

Das is nich immer lustich, doch nähmt es heiter,
de Rathausuhr dreht sich ooch weiter.
De Verantwortlichen brauchen sich nich zu bewäjen,
denn wie immer steht der Bürjer im Räjen.

2.
De Wohnblöcke inne Rüsternbrete sinn nu fast fertich saniert,
da wur`n ooch jlei für de Mülltonnen die Flächen planiert,
dann is de neue Müllsatzung jekomm`,
und se ham uns de jrauen Tonnen widder wechjenomm`.
Nu ham`mer ville klene bunte Küwel uff de Wiese steh`n,
der jrüne stinkt heftig und keener find`s scheen.
Jetz wär`n mer de Containerstellplätze alle noch ma jrößer machen,
der Mieter bezahlt, naja, wenichstens de Baufirmen könn` lachen.

Refrain:

Das is zwar traurich, doch nähmt es heiter,
de Rathausuhr dreht sich ooch weiter.
De Verantwortlichen brauchen sich nich zu bewäjen,
denn wie immer steht der Bürjer im Räjen.

3.
In Keth`n mit`s Auto fahr`n is wirklich scheen,
da kam mer stännich annere Straßen seh`n.
Jede Woche kommt minnestens eene neie Umleitung dorzu,
wir jönnen de Autofahrer keene Ruh.
Unn immer wenn se jloben, se ham ne Abkürzung jefunden,
dann wird`s schnell durch ne neie Umleitung unnerbunden.
De Arweet ins Rathaus wird nämlich dadurch unjemein minimiert,
daß mer de Anzahl der Auto`s, die`s üwwerhaupt bis zum Marcht schaffen, reduziert.
De Arweet, die wir dadurch mit de Bürjer spar`n,
brauch`n mer allerdings selwer, um de Umleitungen abzufahr`n.

Refrain:

Das is zwar traurich, doch nähmt es heiter,
de Rathausuhr dreht sich ooch weiter.
De Verantwortlichen brauchen sich nicht zu bewäjen,
denn wie immer steht der Bürjer im Räjen.

4.
Vor`n paar Jahr`n hat der Landkreis de Rettungsleitzentrale neu jebaut schaut mer jetze zu`s Rote Kreuz inne Siewenbrünn` promenade jlobt mer,
da hat eener alles jeklaut.
De Milljonen, die`s jekostet hat, sinn awwer nich in`nen Wind jeschossen,
paar Möwel sinn ooch inne neie Landkreisverwaltung jeflossen.
Un de Bürjer müss`n sich ähm anne neie Ruf-Nr. jewöh`n,
nich alle fin`n das nu sonnerlich schön.
Wer nu was will, kann ja uff`n Fluchplatz fahr`n.
Is halt ooch `ne Methode, um Jeld zu spar`n.

Refrain:

Das is zwar traurich, doch nähmt es heiter,
de Rathausuhr dreht sich ooch weiter.
De Verantwortlichen brauchen sich nich zu bewäjen,
denn wie immer steht der Bürjer im Räjen.

5.
Uff unser`m Fluchplatz, da finnet`s mancher scheen,
da kam`mer dicht nämnänder noch Plattenbauruinen seh`n.
Een Wessi hat jetze bei`s Bunnesvermöjensamt im Lotto jewonn`
unn alle 6 Blöcke für zusamm`n nich ma fuffzichtausend Mark bekomm`.
Die wille jetze mit vill Förderjelder aus Machdeburch sanier`n,
un damit jlei de Jeschäftsleite inne Inn`stadt ruinieren.
Denn kömmer`n Karneval ooch jleich von` Marcht uff`n Exerzierplatz verlä`n,
bloß, wie machmer`s denne mit`n Rathausschlüssel üwerjä`m?

Refrain:
Das wäre woll traurich, doch nähmt es heiter,
de Rathausuhr dreht sich hier weiter.
Denn schon in ohle Chroniken kann mer läsen,
hier is seit Jahrhunnerten Keth`n jewäsen.
Deswäjen üwwerjäwe ich jerne dän Schlüssel vonne Stadt,
weil der Karnewal hier ins Zentrum ooch seine Heimat hat.
Bis Aschermittwoch bei Räjen, Sonne, Schnee,
wünscht Eich alle vill Spaß,

Eier OB!



Gabi's Schneiderei

Stoffmarkt & Kostümverleih



Mo–Fr 9.00–13.00 Uhr und
15.00–18.00 Uhr

Inh.: G. Krenz

Ludwigstraße 1
06366 Köthen
Telefon:
03496 / 55 28 23

Foto-Kaufmann

Inh. Thomas Kaufmann

2× in Köthen

Friedrich-Ebert-Straße 54, Tel.: 212252
Bärplatz 2, Tel.: 212957

• Porträtaufnahmen • Hochzeitsfotos • Kinderbilder
• Paßbilder zum Mitnehmen • Handel
– Achtung! Farbbilder ab 1 Stunde –

VeranstaltungsService

Promotion * Marketing * Feuerwerk * Licht * Beschallung * Bühnentechnik

IDEEN & STARS FÜR SPEZIELLE PARTYS UND FETEN

Jürgen Busch

Hugo-Junkers-Straße 26 · 06366 Köthen
Telefon: (0172) 3 70 40 71

Der Lancia Y.

Hier nur s/w, bei uns in 112 Farben.

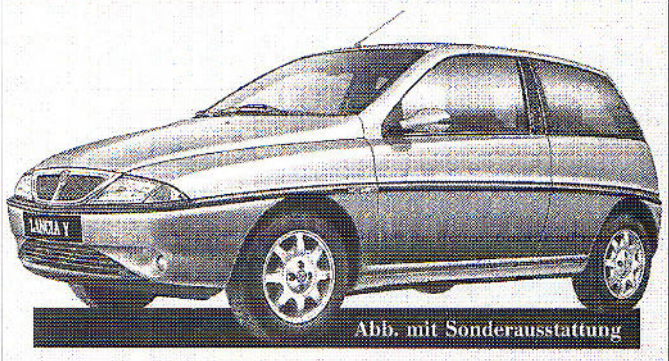


Abb. mit Sonderausstattung

KALEIDOS Es gibt Dinge, die muß man mit eigenen Augen sehen. Kaleidos, das weltweit einzigartige Farbsystem für den Lancia Y gehört dazu. 112 Farben stehen zur Wahl. Oder wollten Sie nicht schon immer ein Automobil, das so einzigartig wie Sie selbst ist? Fragen Sie uns einfach nach Kaleidos. *Lancia Y: ab DM 19.650,–, unverbindl. Preisempfehlung ab Auslieferungslager.*

Lancia Il Granturismo

FIAT -LANCIA

Autohaus Schaaf GmbH

06366 Köthen

Langenfelder Str. 19

Tel.: 03496 / 55 01 05

LANCIA FIAT

Autohaus Schaaf GmbH

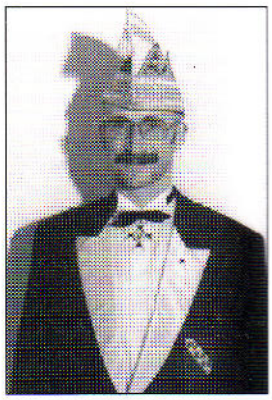
Über 60jährige Tradition - seit 1930 im Dienste des Kunden

- Verkauf Neu- und Gebrauchtwagen, PKW und Transporter bis 1,7 t Nutzlast
- Ersatzteile und Zubehörhandel
- Werkstattservice
- Computerdiagnostik - ASU/DEKRA

Autohaus Schaaf GmbH
Langenfelder Straße
06366 Köthen

Telefon: (03496) 55 01 05
Telefax: (03496) 55 01 08

Liebe Köthenerinnen und Köthener,
liebe Närrinnen und Narren,



wer hat anne Uhr jedreht? Ist es wirklich schon so spät? Der Zug ist zwar noch nicht gestartet, der Countdown läuft jedoch bereits auf Hochtouren: Am 10. Februar zündet die 1. Köthener Karnevalsgesellschaft für das närrische Volk der Köthener und für ihre Fans aus nah und fern pünktlich zum Rosenmontag ein prächtiges karnevalistisches Feuerwerk.

Wenn an diesem Tag die lange Schlange des Rosenmontagszuges durch Köthen zieht, dann zählt nur eins: Dabei sein ist alles! In phantasievollen Kostümen, bunt geschminkt, mit Hut und Schirm, auf einem der Festwagen, in einer Laufgruppe oder am Straßenrand.

Einen dreifach donnernden Empfang können Sie den Aktiven aber auch am Marktplatz bereiten. Denn dort, an einer gewissermaßen KU KA KÖ-historischen Stätte, werden die Karnevalisten den Beweis nicht schuldig bleiben, daß sie in der karnevalsfreien Zeit seit dem letzten Rosenmontag nicht auf der Bärenhaut gelegen, sondern mit rauchenden Köpfen, schmerzenden Muskeln und angespannten Stimmbändern ein hitparadenverdächtiges Programm für die Session 1996/97 aus der Taufe gehoben haben.
Gags und Pointen Schlag auf Schlag, Stimmungslieder am laufenden Band, schmissige Tänze und konfettigetränkte Luft - da hilft nur mitsingen, mitschunkeln, mitmachen und mitlachen.
Neugierig geworden? Dann stürzen Sie sich kopfüber ins närrische Getümmel. Rosenmontag in Köthen - ich jedenfalls bin dabei!

Ihr

Rainer E l z e
Oberbürgermeister

Liebe Köthenerinnen, liebe Köthener,
liebe Gäste und Freunde des Karnevals,



es wird behauptet, der Karneval sei am Rhein, in Köln und Mainz, zu Hause. Das mag wohl stimmen. Dennoch heißt das nicht, daß anderswo nicht auch Karnevalsenthusiasten in der Lage sind, Heerströme von Menschen zu bewegen, am närrischen Treiben teilzunehmen. Anderswo ist für mich Köthen. Die Karnevalsenthusiasten finde ich im KU KA KÖ.

Das die Mitglieder der 1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V. es verstehen, die Menschen zu mobilisieren, haben sie beispielsweise mit „Eine Stadt tanzt Walzer" bewiesen. Der Eintrag ins Guinness-Buch der Rekorde setzt Maßstäbe.

Jetzt hat sie wieder Einzug gehalten - die 5. Jahreszeit. Was dürfen wir von ihr erwarten? Ich bin mir sicher, die Mitglieder von KU KA KÖ drehen die sonst gültigen Regeln wie gewohnt gehörig um. Letztlich kommt es aber auf jeden selbst an, Spaß am Ausgelassensein zu finden und den täglichen Ernst für ein paar Stunden zu vergessen.

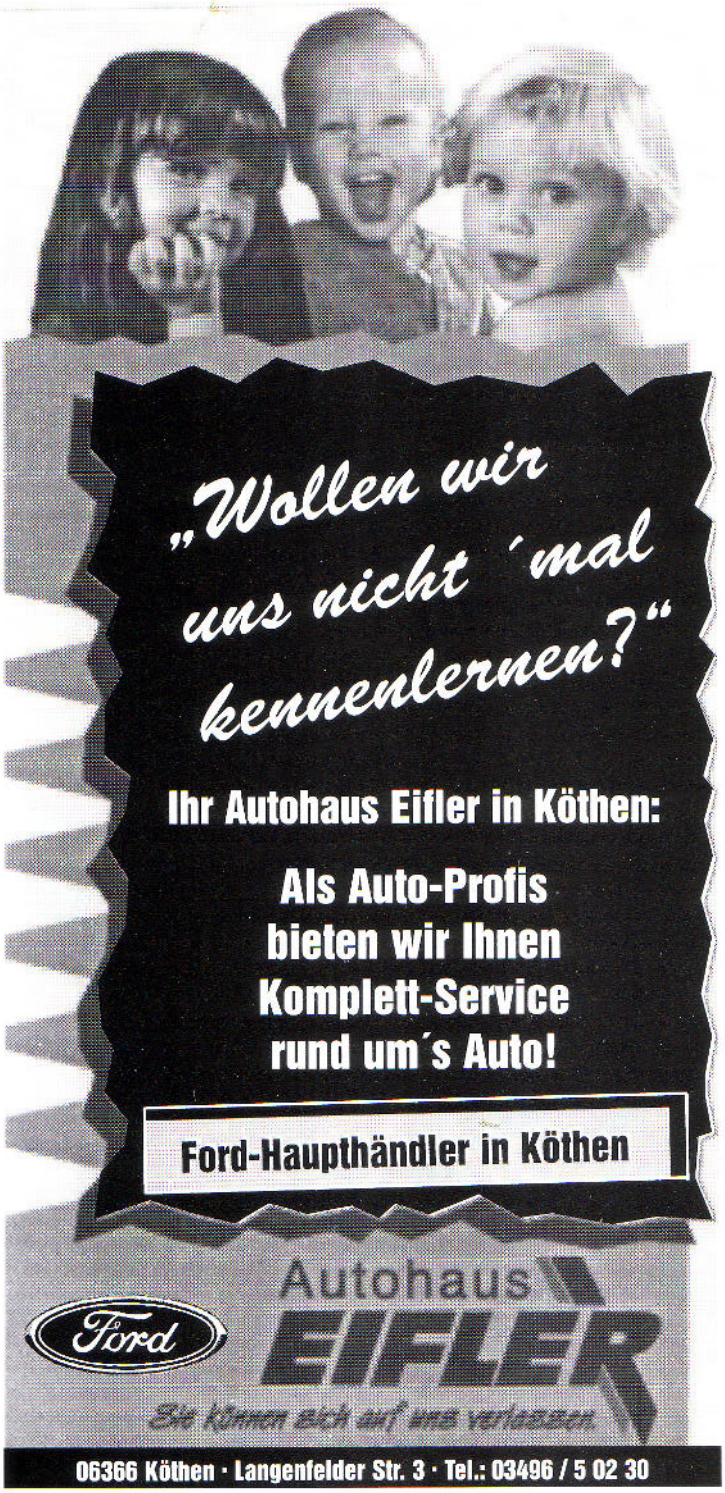
Ich will ja nicht vermessen sein. Dennoch lassen Sie mich feststellen:

In Köln und Mainz herrscht Trubel,
wenn König Karneval regiert.
Jedoch viel größer ist der Jubel
in Köthen an der Zieth´!

Ihr

Ulf S c h i n d l e r

Landrat des Landkreises Köthen/Anhalt und
Senator der 1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V.



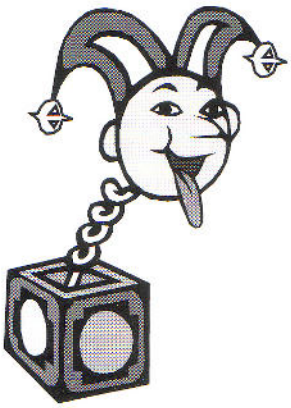
Viel Spaß und Freude im
Karneval 1997 wünscht Ihnen

FERNSEH FISSER

Bei uns:
Vorführung und Verkauf von DF1 + DMX

Marktplatz 8, 06366 Köthen, Tel.: 03496 / 21 14 04

„Elma und Selma"





Die Olsenbande legt den Riemen auf!

KREISVERBAND DER PDS

PDS

Geschäftsstelle
Fr.-Ebert-Str. 22
(Hofgebäude)
06366 Köthen

Fon/Fax: 03496 / 21 29 79

SOZIAL UND SOLIDARISCH

SONDERMASCHINENBAU Köthen GmbH

Radegaster Straße 14
06369 Weißandt-Gölzau
Tel.: 034978 / 2 12 39 / 2 10 94 und Fax: 2 10 95



ERDGAS
WÄRME
SERVICE



Stadtwerke Köthen GmbH

Wallstraße 43-44 · 06366 Köthen/Anhalt

Telefon 03496 / 40 02 - 0
Telefax 03496 / 40 02 - 13

Die Kneipe in Köthen!

Raus aus de Hausschuh



Dienstag bis Sonntag
ab 19.00 Uhr

Paschlewwer Str. 1 · Tel.: (03496) 557698

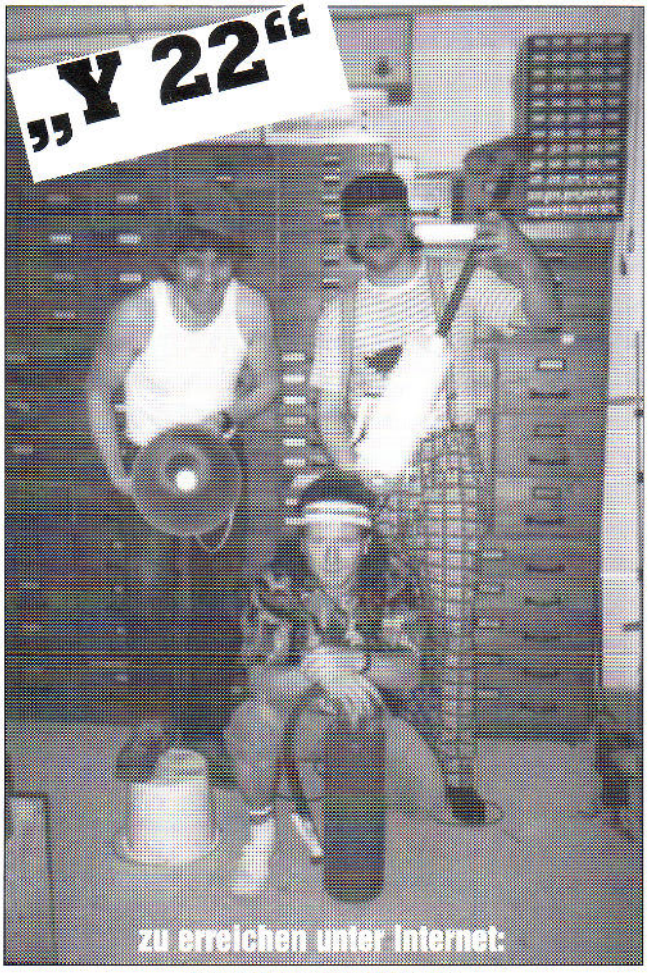
VIDEOTHEK 2001

— am Bahnhof —

Verleih von Videos, Recordern
und Videospielen

Öffnungszeiten: Mo.–Sa. 11.00–22.00 Uhr

Fr.-Ebert-Str. 16, 06366 Köthen, Tel.: (03496) 212319



http: II www. Y22.de

BAUGESCHÄFT V. FLACH

Leopoldstr. 23, 06366 Köthen, Tel.: (03496) 21 36 71, Fax: (03496) 21 75 89

Schreiben oder rufen Sie uns an,
wir beraten Sie!

Unsere Leistungen:

- Innen- und Außenputz
- Sanierung von Keller- und Gebäudefeuchtigkeit
- Fassadenreinigung
- Wärmedämmsysteme
- Fenster und Türen

Eiscafé & Konditorei

Uwe Klingbeil

Schalaunische Str. 24
06366 Köthen
Tel.: (03496) 214365

eis-Café Rosi

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 10.00-20.30 Uhr
Sa. 10.00-12.00 Uhr
14.00-22.30 Uhr
La. Sa. 10.00-22.30 Uhr
So. 14.00-22.30 Uhr

Bei uns können Sie bestellen:
- Konditoreiwaren
- Speiseeis und Eisbomben
- Weihnachtsbäckerei

„Stadtreporter"







Unser Newkammer!

Flüssiggas

Gustav Richter

Vertrieb von:
technischen Gasen
Bauknecht-Produkte
Miele-Produkte
Installation von
Flüssigtankanlagen

Service und Garantie für alle von uns gelieferten Geräte

Augustenstraße 100
06366 Köthen
Tel. (03496) 55 49 56

Füllstelle:
Paschlewwer Straße 15
06366 Köthen

KontoDirekt

Erledigen Sie Ihre Bankgeschäfte auch von zu Hause aus - einfach und bequem.

Informationen unter Tel. 0 34 96 / 4 28-0 oder in allen Geschäftsstellen der

Volksbank eG; Köthen-Bitterfeld



Fa. Peter Wawryniuk

TeleData



Peter Wawryniuk

Inhaber

Geschäftsstelle:
Sebastian-Bach-Str. 9
06366 Köthen
Tel.: (03496) 55 49 78
Fax: (03496) 55 49 79

Telefon-Funk
Beschallung
Videotechnik
Zeiterfassung
Alarm-Daten

Ladengeschäft:
Leipziger Str. 17
06366 Köthen
Tel.: (03496) 50 24 11
Fax: (03496) 50 24 19

Noch freie Büroräume in Köthen an der B 183 zu günstigen Konditionen!

Komplett rekonstruiertes Bürogebäude mit Fahrstuhl, behindertengerecht, ausreichend Parkplätze und Telefonanschlüsse, Büroeinheiten unterschiedlicher Raumaufteilung und Größe.

z.B. - Einzelbüros ca. 13 m^2 und 27 m^2
- Büroeinheiten Vorzimmer ca. 13 m^2 mit Arbeitszimmer ca. 27 m^2
oder Vorzimmer 13 m^2 mit zwei Arbeitszimmern 13 m^2 und 27 m^2.

LIPSIA

Mietpreis ab 9,- DM/m^2 kalt zuzüglich Nebenkosten, Kaution 3 MM.

Zusätzlich zu vermieten:

- Lagerhallen / Werkstätten á ca. 500 m^2
- bekrantes Hallenschiff á ca. 2.100 m^2
- Freiflächen (bekrant und unbekrant)
- preisgünstige Bauarbeiterunterkünfte
- Schulungsräume

„LIPSIA" GmbH
Fr.-Ebert-Straße 39 a
06366 Köthen
Tel. (03496) 47 20 oder 47 21
Fax (03496) 47 19

Beratung in allen Fragen zu Mietverträgen und Betriebskostenabrechnungen !
(außer Rechtsberatung)

UDER-RENT

AUTOVERMIETUNG

Bahnhofsplatz 1 · 06366 Köthen
Tel.: 03496 / 21 50 52 u. 21 50 65

Service-Telefon 0130 / 86 26 96

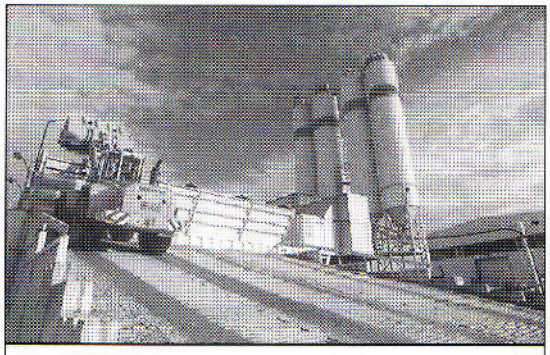
Unfallersatzwagen
PKW - LKW - BUSSE

Peter Esth
BAUUNTERNEHMEN

06366 Köthen - Lohmannstraße 22
Tel.: (03496) 4 05 60
Fax: (03496) 4 05 61
Funktel.: 0172 / 3 40 64 47

TRANSPORTBETON ABEL

Transportbeton Abel GmbH & Co. KG
Prosigker Kreisstraße 1 · 06366 Köthen
Telefon: 0 34 96 / 31 00 75
0 34 96 / 31 00 76
Telefax: 0 34 96 / 31 00 77





- Transportbeton für alle Einsatzmöglichkeiten

Qualität, pünktliche Lieferung in jeder gewünschten Menge

Unsere moderne computergesteuerte Mischanlage stellt in kürzester Zeit jede gewünschte Betonrezeptur her, die mit eigenen Fahrmischern vor Ort geliefert wird.

- Schachtbauwerke
- Schachtelemente
- Schachtzubehör
- Kanäle und Abdeckungen
- Betonglockenmuffenrohre
- FABEKUN-Rohre
- Straßenabläufe
- Winkelborde und Winkelstützwände
- Verkehrsleiteinrichtungen
- Betonstahlbewehrungen

HANS ABEL KG BETONWERK KÖTHEN

Hans Abel KG Betonwerk · Prosigker Kreisstraße 1 · 06366 Köthen / Anhalt
Telefon: 0 34 96 / 21 61 11 · Telefax: 0 34 96 / 21 22 29

BERESA

Autozentrum Anhalt GmbH

Vertreter der Mercedes-Benz AG

Ernst-Zindel-Straße 3
06847 Dessau

☎ (0340) 5 40 00-0
Fax (0340) 5 40 00-83 / 84

Hegestraße 15
06406 Bernburg

☎ (03471) 2 11 27 / 2 11 55
Fax (03471) 2 31 39

demnächst auch in Zerbst

- Verkauf von Mercedes-Benz-PKW, -Transportern
  - Nutzfahrzeugen
  - Omnibussen
- Gebrauchtfahrzeuge aller Fabrikate
- Inzahlungnahme von Gebrauchtfahrzeugen
- Finanzierung/Leasing
- Kundendienst und Reparatur
- Teile und Zubehör

Mercedes-Benz


KU KA KÖ
MUSIC


KU KA KÔ
KU-KA-KO

Leschinsky & Schneider GmbH
Kabelfernsehnetz Köthen

06366 Köthen * Friedrichstraße 44

* Kabelfernsehen	Tel.: 03496 / 55 54 86
* Serviceleitstelle	Tel.: 03496 / 21 61 95
* Kabeltext	Tel.: 03496 / 21 62 40

Mo 8-12 u. 12.30-18 Uhr / Do 8-12 u. 12.30-17 Uhr

City-Line - tr@nsnet INTERNET Services Köthen
Tel.: 03496 / 21 62 39

Speisegaststätte & Partyservice

- Theatertreff -

Inh. Volker Pabst

Hallesche Straße 80
06366 Köthen
Tel./Fax: (03496) 212593

täglich geöffnet
11.00–24.00 Uhr

Sanitär-, Lüftungs- und Heizungsinstallation

VOLKER BERENDT

- Neubau, Reparatur und Planung von Sanitär- und Heizungsanlagen
- Wartung von Öl- und Gasheizungsanlagen aller Art durch geschultes Fachpersonal (einschl. Wartungsvertrag)

Wallstraße 68-69 · 06366 Köthen
Telefon (03496) 21 10 50-51 · Telefax: (03496) 21 10 02

REIT- UND FAHRVEREIN BIENDORF e.V.

- Pferdepension
- Kindereiten
- Touristikreiten

Anfragen: Frau Nauendorf
Telefon: 034722 / 2 14 60

WGK

Immobilien

Hausverwaltung, Vermietung und Maklertätigkeit

Nutzen Sie die Chance, in Köthen Wohneigentum zu erwerben!

Die Wohnungsgesellschaft Köthen mbH bietet zum Verkauf ohne Provision:

Eigentumswohnungen

R.-Luxemburg-Str. 08: EG, 3-Raum-Wohnung, 62, 97 qm;
KP: 107.050,00 DM (Gemeinschaftseigentum saniert)

Edderitzer Str. 7 e: 2 1/2-Raum-Wohnung, 58, 38 qm;
KP: 91.030,00 DM (Gemeinschaftseigentum saniert)

Nähere Auskünfte erhalten Sie nach vorheriger Terminabsprache unter Telefon: 03496 / 40 20 10

Bewerbungen sind zu richten an:
Wohnungsgesellschaft Köthen mbH
Abt. Wohnungsbewirtschaftung
Frau Schilling/Frau Dorn
Wallstraße 58/59
06366 Köthen

Telefon: 03496 / 40 20 88 oder 40 20 51 · Telefax: 03496 / 40 20 89

Vermietung Wohnpark West

Ausstattung:
Einbauküche, Bad gefliest, tapeziert, Teppichboden bzw. Linoleum

z.B. 1-Raum-Wohnung: 53, 86 qm, UG, 10,00 DM/qm kalt, Terrasse, 15,00 DM Stellplatz i. M.
z.B. 2-Raum-Maisonetten-Wohnung: 72 qm, 11,50 DM/qm kalt, Balkon, 15,00 DM Stellplatz i. M., Erstbezug
z.B. 2-Raum-Wohnung: 42, 30 qm, DG, 13,00 DM/qm kalt, Balkon, 15,00 DM Stellplatz i. M.
z.B. 3-Raum-Wohnung: 70, 76 qm, EG u. I. OG, 13,00 DM/qm kalt, Balkon,15,00 DM Stellplatz i. M.
z.B. 3-Raum-Wohnung: 61 qm, DG,13,00 DM/qm kalt, Balkon, 15,00 DM Stellplatz i. M.

SCHREIBER-DRUCK

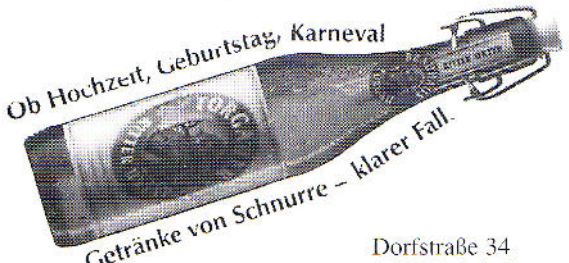
OFFSETDRUCK UND KOPIERARBEITEN

An der Eisenbahn 12
06366 Köthen/Anhalt
Tel.: 03496 / 21 38 25 · Fax: 03496 / 21 0015

Adressen der KU KA KÖ

Vereinssitz:	Wallstraße 69, 06366 Köthen Tel.: (03496) 31 01 70
Vereinslokal:	„Theatertreff", Hallesche Str. 80, 06366 Köthen Tel.: (03496) 21 25 93
Vereins-Center:	„Spatzennetz" Mühlenbreite, 06366 Köthen Tel.: (03496) 55 75 65

SCHNURRE
GETRÄNKE
Fachgroßhandel



Schnurre GmbH
Getränke
Fachgroßhandel

Dorfstraße 34
06386 Micheln
Tel.: (034973) 2 12 09
Fax: (034973) 2 23 07
FU: (0172) 3 42 15 66



Der
Spruch der
Rosenmontagswoche:
„Der Einzelhandel darf sich freuen, ich brauche noch Weihnachts-geschenke!“

F.D.P.

Liberales Denken
Kommunales Interesse
und Engagement

F.D.P Ortsvorstand Köthen

KÖT
STEIN- UND
ERDBAU
GMBH

- Tief-, Erd- und Pipelinebau
- Gleis- und Weichenbau
- Landschaftsbau
- Naturbaustoffe
- Transportleistungen

06366 Köthen · Elsdorfer Weg
☎ 03496 / 21 22 93
Telefax 03496 / 21 21 43

YES-SPORT
Import - Export

Paschlewwer Straße
06366 Köthen
Tel.: 03496 / 21 25 70 · Fax: 03496 / 21 00 19
21 00 18

Groß- u. Einzelhandel
mit Lagerverkauf

• Bälle • Schuhe • Fitnessgeräte
• Freizeitbekleidung •

KTS GmbH
Ihr Abfallentsorger !

06366 Köthen - Am Dreiangel 2 - Tel./Fax 03496 / 21 60 39 - Funk: 0171 / 3 17 91 39

Die Zukunft gestalten:

- ☞ *Floristen*
- ☞ *Maler / Lackierer*
- ☞ *Fliesenleger*
- ☞ *Isolierer*
- ☞ *Industriekaufleute*
- ☞ *Speditionskaufleute*

u. viele kaufmännische Fortbildungen

THEOPRA
Bildungsgesellschaft mbH

Markt- und zukunftsorientierte Fortbildung
und Umschulung mit Qualität und Verstand.

Friedensstraße 1
06429 Neugattersleben
Tel.: 034721 / 6 03
Fax: 034721 / 6 04 00

THEOPRA Bildungsgesellschaft mbH

TEMOT
VERBUNDPARTNER

IHR AUTOTEILE SPEZIALIST

JAW
AUTO-TEILE GmbH

Damaschkeweg (Gewerbegebiet Ost)
06366 Köthen
Tel./Fax: 03496 / 40 10 10 / 20

Was wollen Sie, Meer?!



REISE LAND®

Aken: Elbstraße 14 · Tel. 88 30
Köthen: Weintraubenstraße 31 · Tel. 5 02 10
Köthen: im „Kaufland" · Tel. 30 02 60

Das Kinderprinzenpaar

der KU KA KÖ
der Session 1996/97



Seine Tollität
Prinz Dennis I.
+
Ihre Lieblichkeit
Prinzessin Mandy I.

Wir sind wieder da !

Starke Wirtschaft
sichere Arbeit
gesunde Umwelt

aber heute gilt
mehr ***Karneval!***

SPD

SPD-Ortsverein Köthen
Dr.-Krause-Straße 58-60
06366 Köthen/Anhalt

Nicht nur im Karneval wird Ihnen immer was geboten.

Um was besonderes zu erleben, geht man normalerweise ins Theater, in ein Konzert oder auf einen Ball. Sie können sich aber auch mal anders beeindrucken lassen.
Zum Beispiel durch eine Reihe von Sonderleistungen, die wir für Sie entwickelt haben. Sie dienen nur dem einen Zweck: Ihnen bei den täglichen Geldangelegenheiten viel Zeit zu ersparen.
Kommen Sie einfach mal vorbei. Wir hätten da nämlich noch eine Menge Überraschungen für Sie.

■ Reden wir darüber.

Ihr Deutsche Bank-Team in der Schalaunischen Straße 40 wünscht Ihnen viel Freude und gute Unterhaltung beim diesjährigen Karneval.

Deutsche Bank

Wirtschaft stärken, Arbeitsplätze schaffen, soziale Sicherheit garantieren!

Wir sind für Sie da
Ihre **CDU**
Kreisverband Köthen

Friedrich-Ebert-Str. 19
Tel.: 03496 / 31 00 30



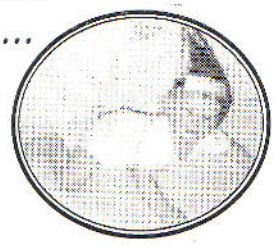
LIVE MUSIK CIRCUS

Live Musik Circus
Discothek Köthen

Freitag´s: INDEEROCK
- Jede Bacardi Cola 1,- DM -

Samstag´s: It´s Saturday Night
mit DJ Clayde DMC
& DJ Chris

„Jetzt bin ich noch klein ...





... aber wenn ich groß bin, werde ich Präsident!"

KTS GmbH

Der Abfallentsorger !

06366 Köthen - Am Dreiangel 2 - Tel./Fax 03496 / 21 60 39 - Funk: 0171 / 3 17 91 39

RENAULT

Ihr Vertragspartner in Köthen und Dessau

Autohaus Wilke GmbH
Güterseeweg
06366 Köthen
Tel.: (03496) 21 22 08

Autoparadies GmbH
Ernst-Zindel-Str. (Junkerspark)
06847 Dessau
Tel.: (0340) 51 72 39

BOSCH

Kfz.-Ausrüstung
Kundendienst

Wiesner

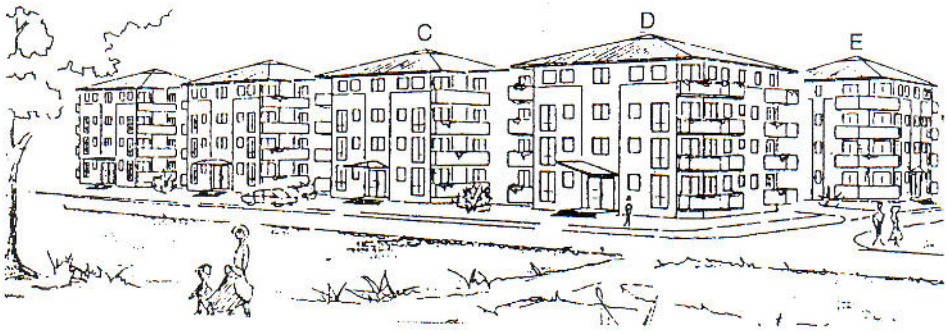
Bosch-Kundendienst

Jörg Wiesner u. Thomas Wiesner GbR
Lohmannstraße 73 a
06366 KÖTHEN
Tel.: 03496 / 57 36 48
Fax: 03496 / 57 36 50

„Die Ziethenixen"



Caramba, Caracho ein Wiskas !



MÖRK BAU

MÖRK BAU GmbH

- Tiefbau
- Wohnungsbau
- Industriebau
- schlüsselfertiges Bauen

Wohnanlage Köthen „Am Wasserturm" *(komplett verkauft)*

Ab sofort in den Häusern C und D

28 Wohnungen von ca. 64 m² bis ca. 100 m² zu vermieten.

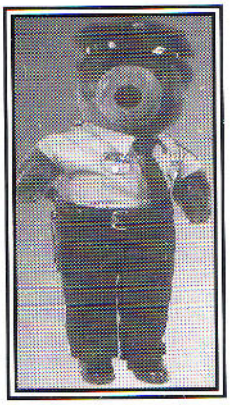
Einzugstermin: 1. März 1997

Rufen Sie einfach an!

MÖRK BAU GmbH · Am Wasserturm 40, 06366 Köthen
Telefon: (03496) 4 50 · Telefax: (03496) 21 28 15

Köthener-Sicherheits-Service GmbH

Ihr Partner für Sicherheit & Dienstleistung



VdS-Errichter für Einbruch- und Gefahrenmeldeanlagen
VdS-anerkanntes Wach- & Sicherheitsunternehmen

unser Service

Alarmaufschaltung & Alarmverfolgung
Wach- & Revierkontrolldienst
Kurier- & Werttransport
Bewirtschaftung- & Hausmeisterdienst

Köthener KSS Sicherheits-Service

Magdeburger Straße 12 · 06366 Köthen, **Tel.: (03496) 40 39-0 · Fax: (03496) 40 39-38**

„Die Gipfelgemsen"



1001 Nacht mit 250 kg netto !





REIFEN MISCHEK

REIFEN-MISCHEK
Lohmannstraße 77, 06366 Köthen
Tel.: 03496 / 55 58 60

- *Normal- und Breitreifen*
- *Alu- und Stahlfelgen*
- *Fachgerechte Montage*
- *Auswuchten*
- *Achsvermessung*
- *Auspuff, Bremsen, Stoßdämpfer, Batterie*

TOYOTA

VERTRAGSHÄNDLER

Neu- und Gebrauchtfahrzeuge

Autohaus
K. Kretzschmar AG
Konrad-Adenauer-Allee 2
06366 Köthen
Telefon (03496) 55 66 60

KTS GmbH

Wir entsorgen alles !

06366 Köthen - Am Dreiangel 2 - Tel./Fax 03496 / 21 60 39 - Funk: 0171 / 3 17 91 39

DEUTSCHER MIETERBUND

Mieterverein Köthen/Anhalt und Umgebung

DMB

Dr.-Krause-Straße 58-60
06366 Köthen/Anhalt

Beratung:
Mittwoch 9.00 - 18.00 Uhr

Telefon: (03496) 55 31 74

Christian Sack GmbH

CS

Heizung • Lüftung
Anlagen- und Rohrleitungsbau
Klima-, Schwimmbad-, Sanitär-Technik

Tel.: (03496) 40 16-0
Fax: (03496) 55 44 08
Köthen, Merziener Straße 98/99

Betreuungsbüro Pelzer

Frank Pelzer

amtsgerichtlich bestellter Betreuer in freier Niederlassung

Büro:
Dr.-Krause-Straße 58-60
06366 Köthen/Anhalt
Tel.: (03496) 21 02 00
Fax: (03496) 21 01 54
E-Mail: Frank-Pelzer@t-online.de

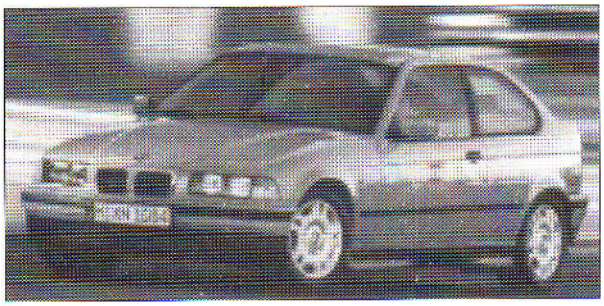
Privat:
Jürgenweg 35
06366 Köthen/Anhalt
Tel.: (03496) 21 02 02
Funk: (0177) 5 54 61 55
Compuserve: 100255.2205

Blumenboutique
Hartge + Grey
Bahnhofsvorplatz
06366 Köthen
Tel. 03496 / 21 44 16

Öffnungszeiten: Mo-Fr 9.00-18.00 Uhr
Sa 8.00-12.00 Uhr
So 9.00-11.00 Uhr

Schade !
Hier könnte Ihre Werbung stehen!
Vielleicht im nächsten Jahr?!

NICHT LANGE SPAREN, FÜR DM 199,- FAHREN!



DIE 3,9 % ZIELFINANZIERUNG MIT RÜCKKAUFGARANTIE

Freude am Fahren ohne finanzielle Einschränkung: 25 % Mindestanzahlung, Wahl der Darlehenslaufzeit 24, 30 oder 36 Monate bei 3,9 % effektivem Jahreszins. Ob Sie das Fahrzeug am Ende der Laufzeit behalten möchten, entscheiden Sie. Wenn nicht, kaufen wir es zu den vereinbarten Konditionen zurück. Dieses Angebot der BMW Bank GmbH gilt für alle Neu- und Vorführwagen der BMW 3er Reihe bis 31.3.1997.

BMW 316 i compact

Fahrzeugpreis:	DM 37.250,-
Anzahlung:	DM 13.700,-
Laufzeit:	36 Monate
Effektiver Jahreszins:	3,9 %
Zielrate:	DM 18.998,-
mtl. Rate	**DM 199,-**

KU KA KÖ

Wir wünschen Ihnen viel Spaß beim Köthener Karneval!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

AUTOHAUS DIERKS

Konrad-Adenauer-Allee 4
06366 Köthen
Tel. (03496) 5 04-0
Fax (03496) 50 42 80

BMW

WERNDL Optik

Internationale Brillenmode

- Schalaunische Straße 12 - 13 · Tel.: 03496 / 40 54 40 und am Buttermarkt 2 · Tel.: 21 13 57

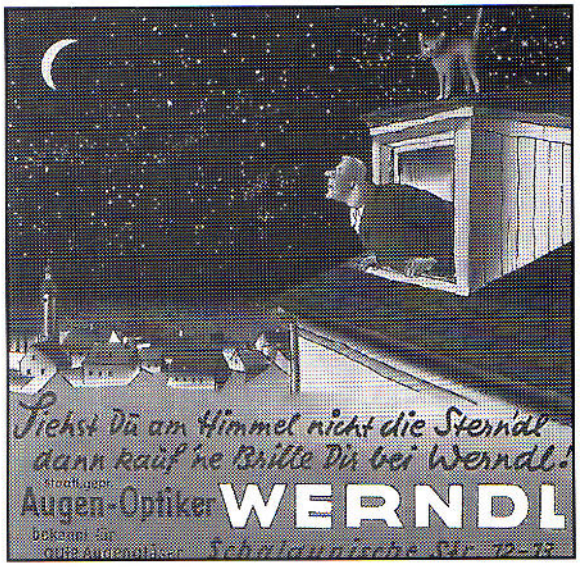
Fachabteilung für Kontaktlinsen, Internationale Brillenmode am

- Buttermarkt 2 · Tel.: 03496 / 21 13 57

Fachabteilung für Hörgeräteakustik

- Schalaunische Straße 11 · Tel.: 03496 / 40 54 54

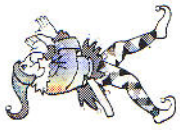
Aus unserer Werbung von 1954!



„The Cheerleaders"





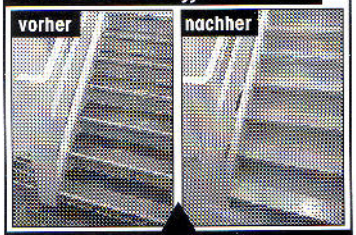




PORTAS®

Der Renovierer Nr. 1 · 500 x in Europa

ALTE TREPPEN WIEDER „NEU"!



Erleben Sie die PORTAS-Renovierung

Alte, unansehnliche, ausgetretene Treppen...?

PORTAS hat die Lösung!

Wir bauen eine neue Treppe Stufe für Stufe über Ihre „alte".

In nur 1 Tag!

Rufen Sie an oder besuchen Sie unsere Ausstellung!

PORTAS-Fachbetrieb Michael Reichelt
06366 Köthen . Wallstr. 68/69
Tel.: (03496) 21 10 51
Fax: (03496) 21 10 02

In diesem Jahr als Blue-Jeans-Baby's!

KTS GmbH

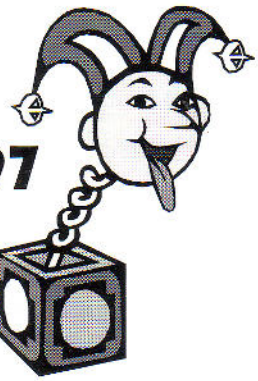
Ihr Abfallentsorger !

06366 Köthen - Am Dreiangel 2 - Tel./Fax 03496 / 21 60 39 - Funk: 0171 / 3 17 91 39

Alle Närrinnen und Narren sind herzlich eingeladen:

GROSSER ROSENMONTAGSUMZUG

Montag,
10. Februar 1997



mit anschließendem närrischen Spektakel auf dem Marktplatz von Köthen.



40 Umzugswagen



8 Kapellen

10.000 Tüten Popkorn

radio SAW
Wir hören uns!

10.000 Köthener Würstchen

MITTELDEUTSCHER RUNDFUNK

10 Karnevalsvereine

400 Kilo Konfetti

Fernsehen

4,5 Tonnen Wurfmaterial (Bonbons, Kaugummi, Mars, Ballisto, Twix etc.)

Wegstrecke des Umzuges:

Abmarsch ab ***Dr.-Krause-Str. (ehem. B.-Brecht-Klub): 11.00 Uhr***

Bahnhofsvorplatz - Fr.-Ebert-Straße - Weintraubenstraße - Mühlenstraße - Friedhofstraße - Hallesche Straße - Marktplatz

Achtung! Auf Grund des Festumzuges kommt es zu erheblichen Verkehrseinschränkungen in der Köthener Innenstadt!
Bitte beachten Sie die Informationen in der Tagespresse!



REISEBÜRO MAHNERT

Ihr Reiseveranstalter

Wir buchen Ihre Flug-, Bahn-, Auto-, Bus- und Schiffsreise

Reisebüro Mahnert
Bärplatz 3
06366 Köthen
Tel.: (03496) 55 50 83
Tel./Fax: (03496) 55 50 84

Filialen:
E-Center, Lelitzer Straße
06366 Köthen
Tel./Fax: (03496) 55 79 30
Erlebnisreisebüro
Hallesche Straße 76
Tel.: (03496) 21 27 82

SLC PROFESSIONAL

Wenn´s um den richtigen Ton und effektvolles Licht geht...

06366 Köthen * Elsdorfer Weg 13
Tel.: 0 34 96 - 21 70 85
HTTP://WWW.SLC-NET.DE

Haben Sie´s endlich getankt?
- 24-Stunden-Service -
Wir wollen Ihre Lieblingstankstelle bleiben

JET **Tankstelle** *Martin John*

Leipziger Straße · 06366 Köthen
Tel.: (03496) 21 68 36 · Fax: (03496) 21 11 52

Foto-Studio

Gabriele Schaller

06366 Köthen
Bärteichpromenade 6 a
Tel.: 03496 / 21 20 21

B R U N K E K G

Bau- und Bauservice-Betrieb

Fachbetrieb für:
Dachdeckerarbeiten
Maler- und Tapezierarbeiten
Gerüstbau
Objektsanierungen



Hallesche Str. 37 · 06366 Köthen · Tel./Fax: 21 28 95, 51 00 13, 51 00 14

Für freundliche Zusammenarbeit und gute Unterstützung danken wir den elektronischen und Printmedien

mdr

radio SAW
Wir hören uns!

RADIO BROCKEN

Bild

Mitteldeutsche Zeitung

WochenSpiegel

Lokal-Anzeiger

Amtsblatt der Stadt Köthen/Anhalt

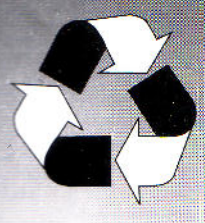
Köthen Anhalt

1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e. V. „KU KA KÖ"

Impressum

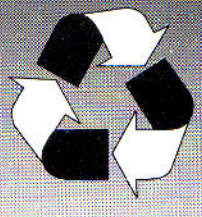
Herausgeber:	1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V.
Auflage:	10.000 Exemplare
Vertrieb:	kostenlose Verteilung an die Haushalte
Erscheinung:	Woche vor Rosenmontag, 05. Februar 1997
Erscheinungsort:	Köthen
Anzeigenaquise:	Ronald Mormann u. Rudolf Schneider
Gestaltung:	Arbeitsgruppe Presse & Marketing Evelyn Beck, Ronald Mormann, Claudia Bartkowiak, Erhard Stepanek, Annett Reinbothe, Schreiber-Druck u.v.a.
Fotos:	Heiko Rebsch, Henner Fritzsche, Gabriele Schaller, Torsten Waschinski u.v.a.
Redaktionsschluß:	03. Januar 1997 Anzeigenschluß: 15. Dezember 1996
Druck:	Schreiber-Druck, An der Eisenbahn 12, 06366 Köthen

Für evtl. auftretende Druckfehler wird keine Haftung übernommen.



KTS GmbH

Der Abfallentsorger !



06366 Köthen - Am Dreiangel 2 - Tel./Fax 03496 / 21 60 39 - Funk: 0171 / 3 17 91 39

KU KA KÖ • KU KA KÖ • KU KA KÖ • KU KA KÖ •

! Bitte schon mal vormerken !

Die 1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V.
„KU KA KÖ"

präsentiert das

5. Köthener Kuhfest

vom 11. - 13. Juli 1997

Stargast:

Frank Zander



Die Kuh macht muh
der Stier olé
Wir grüßen Euch mit

KU KA KÖ
1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V.

KU KA KÖ

KU KA KÖ • KU KA KÖ • KU KA KÖ • KU KA KÖ •

„Die Prinzengarde“



Hausputz kann sooo ... schön sein!

ACB

Areal Concept
Bauplanungsgesellschaft
mbH Köthen

Dr.-Krause-Straße 15
06366 Köthen
Telefon:
03496 / 55 54 53

- **Bauplanung**
- **Projektierung**
- **General-unternehmung**

KBS

Bauservice und Montage GmbH

Dr.-Krause-Straße 15
06366 Köthen/Anh.
Tel.: (03496) 55 54 53

- **Altbausanierung**
- **Neubau**
- **Trockenbau**

„Elli Pumpelhuber“



... als linke Hand von Rainer, was hier Elze ist!

GEMETHA

Fachgroßhandel Sanitär - Heizung

Achtung - Kundenausweise erhältlich bei Ihrem Handwerksbetrieb für Heizung und Sanitär.

☎ **(03496) 21 20 58**

Fachhandel für
- Sanitärartikel
- Badmöbel
- Armaturen
- Badkeramik
- Heizungszubehör
- Werkzeuge
- Kleber, Chemikalien

Individuelle maßgeschneiderte Badplanung

Beratung zur Badgestaltung durch eigene Ausstellung

Badausstellung

Öffz. Mo - Do	6.00 - 17.00 Uhr
Fr	6.00 - 15.00 Uhr
Sa	9.00 - 12.00 Uhr

06366 Köthen · Lohmannstraße 5

KTS GmbH

Wir entsorgen alles !

06366 Köthen - Am Dreiangel 2 - Tel./Fax 03496 / 21 60 39 - Funk: 0171 / 3 17 91 39

Karnevalistisches Preisrätsel

1	A			A
2			R	
3				S
4	G			
5		L		
6			P	
7	L			
8		A		

Bitte tragen Sie folgende acht Begriffe waagerecht in nebenstehendes Rätsel ein.
Bei richtiger Lösung ergeben die Anfangsbuchstaben einen Begriff, welcher beim Rosenmontagsumzug nicht mehr wegzudenken ist.

1. **weiblicher Vorname**
2. **Laubbaum**
3. **leben in Saus und . . .**
4. **tropische Pflanze**
5. **Blume**
6. **rundes Bonbon**
7. **Nebenfluß der Donau**
8. **Nebenfluß der Elbe**

Kleben Sie Ihr gelöstes Rätsel auf eine Postkarte und senden Sie diese an:
KU KA KÖ
Kennwort: Preisrätsel
Wallstraße 69
06366 Köthen

Einsendeschluß ist der **24.02.1997**
(Bitte Absender nicht vergessen!)

In diesem Jahr verlosen wir u.a.

eine Reise für 2 Personen zum europäischen Karneval in Wattrelos (Frankreich), inkl. Tagesfahrt nach Paris

Eintrittskarten für die ganze Familie zum Kuhfest,

1Satz Gläser der KU KA KÖ . . .

mitten in der Fußgängerzone



Zörner´s Büro-Fachmarkt

Schalaunische Straße 15 06366 Köthen

Planung
Beratung
Lieferservice

techn. Kundendienst für Bürogeräte
Stempel sofort zum Mitnehmen u.v.m.
Stempelherstellung

Testen Sie uns !!!

... von der Büroklammer bis zur Kompletteinrichtung! ☎ 03496 / 21 61 61

Gesellschaft für Abfallwirtschaft Köthen mbH

Pfriemsdorfer Weg 10, 06366 Köthen · Tel. 03496 / 21 12 97 · Fax 03496 / 21 63 12

IHR KOMMUNALER ENTSORGUNGSPARTNER

für
- * **Hausmüll**
- * **hausmüllähnliche Gewerbeabfälle**
- * **Bioabfälle**
- * **Sperrmüll**
- * **Elektro- und Elektronikschrottgeräte**
- * **Schadstoffe** aus Haushalten und Kleingewerbe bis 500 kg Anfall/Jahr
- * **Entsorgung von Verpackungen mit dem Grünen Punkt**

Betreiber der Zentraldeponie Köthen

Maxdorfer Straße, 06366 Köthen
Tel. und Fax (03496) 21 26 94

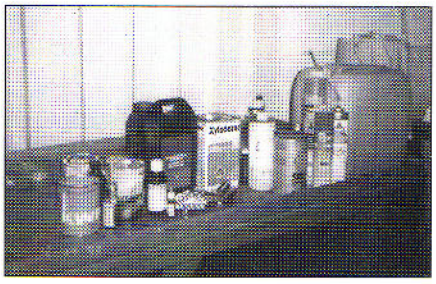


Öffnungszeiten:

täglich	7.00 bis 17.00 Uhr
sonnabends	7.00 bis 11.30 Uhr

Betreiber des Schadstoffzwischenlagers

Deponie Köthen, Maxdorfer Straße
Tel. und Fax (03496) 21 26 94



Öffnungszeiten:

mittwochs	7.00 bis 16.00 Uhr für Kleingewerbe
donnerstags und freitags	7.00 bis 16.00 Uhr für private Haushalte
jeden letzten Samstag im Monat	7.00 bis 11.30 Uhr

Betreiber der Kompostieranlage

„Baggerkiete", Elsdorfer Weg, 06366 Köthen
Tel. 03496 / 21 26 94 oder 21 22 82, Fax (03496) 21 26 94



Öffnungszeiten:

täglich	7.00 bis 17.00 Uhr
sonnabends	7.00 bis 11.30 Uhr

Betreiber der Bauschuttrecyclinganlage

„Baggerkiete", Elsdorfer Weg, 06366 Köthen
Tel. 03496 / 21 22 82 / 83, Fax (03496) 21 22 84



Öffnungszeiten:

täglich	7.00 bis 17.00 Uhr
sonnabends	7.00 bis 12.00 Uhr

DAS ALLES FÜR EINEN SAUBEREN LANDKREIS KÖTHEN!

Guinness Buch der Rekorde Urkunde

Wir bestätigen
der 1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V.

den Rekord
15 484 Personen tanzten Walzer
auf dem Marktplatz

Berlin, im September 1996

C. Fricke

Redaktion Guinness Buch der Rekorde

Registriernummer 120097